

ROMÂNIA
MINISTERUL EDUCAȚIEI ȘI CERCETĂRII ¹⁾
Ministry of National Education
Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați
„Dunărea de Jos” University of Galati

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ
DIPLOMA SUPPLEMENT

²⁾ Acest supliment însoțește diploma cu
seria ____ nr.
The Supplement is for diploma
series ____ no.

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI
INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

Numele de familie din certificatul de naștere <i>Family name(s) of the birth certificate</i> 1.1a XXXXXXXXXXXX Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui / mamei <i>Initial(s) of father's / mother's first name(s)</i> 1.2a X Data nașterii (anul/luna/ziaua) <i>Date of birth (year/month/day)</i> 1.3a XXXX XX XX Numărul matricol <i>Student enrolment number</i> 1.4 XXXXXXXX	Nume de familie după căsătorie (dacă este cazul) <i>Family name(s) (after marriage) (if applicable)</i> 1.1b ---- Prenumele <i>First name(s)</i> 1.2b XXXXXXXX Locul nașterii (localitatea, județul, țara) <i>Place of birth</i> 1.3b ----- Anul înmatriculării <i>Year of enrolment</i> 1.5 XXXX
--	---

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA
INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării și titlul acordat <i>Name of qualification and title awarded</i> 2.1 Pictură, Master <i>Painting, Master Degree</i> Domeniul de studii <i>Field of study</i> 2.2a Arte vizuale <i>Visual Arts</i> Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română) <i>Name and status of awarding institution</i> 2.3a Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați /universitate publică acreditată <i>accredited public university</i> Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română) <i>Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)</i> 2.4a ---- Limba (limbile) de studiu / examinare <i>Language(s) of instruction / examination</i> 2.5 română <i>Romanian</i>	Programul de studii <i>Programme of study</i> 2.2b Pictură <i>Painting</i> Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor (în limba română) <i>Faculty administering the final examination</i> 2.3b Facultatea de Arte <i>Faculty of Arts</i> Facultatea care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b, în limba română) <i>Faculty administering studies (if different from 2.3b)</i> 2.4b ----
---	--

L.S.

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării
Level of qualification

Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studii transferabile (conform ECTS/SECT)

3.1 studii universitare de masterat, nivel 7 din CNC, CEC
master studies, level 7 from NQF, EQF

Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits

3.2 2 ani, 120 credite ECTS
2 years, 120 ECTS credits

Condițiile de admitere
Access requirement(s)

3.3 diploma de studii universitare de licență + concurs de admitere
Bachelor diploma+ admission exam

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

4.1 Forma de învățământ / *Mode of study* învățământ cu frecvență
full-time attendance

Competențele asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the study programme

4.2 Competențe profesionale:

C1 Structura cursurilor este astfel concepută încât absolvenții să dobândească abilitățile necesare dezvoltării personale și profesionale în vederea rezolvării cu maximum de eficiență a unor categorii specifice de învățare sau de muncă în domeniul picturii.

C2 Studiul profesional intensificat cu rezultate formative în potențarea atingerii unui stil propriu prin extinderea calităților personale și îmbunătățirea manierei de lucru.

C3 Îndeplinirea la termen a activităților de cercetare, de concepere și realizare atât a lucrărilor practice cât și ale celor din sfera teoretică materializate în articole științifice, sau într-o viitoare lucrare de doctorat.

C4 Administrarea eficientă a activităților de coordonare în domeniul curatoriatului, în cel al muzeografiei, al scenografiei, al campaniilor de publicitate stradală, al cursurilor de educației plastice.

C5 Cunoașterea aprofundată a tehnologiilor și tehnicilor folosite în pictura clasică de se valet, în pictura monumentală sau cea digitală, dar și cunoașterea noțiunilor de conservare și restaurare a tablourilor.

C6 Cunoașterea teoretică a formării și dezvoltării curentelor artistice cuprinse în Istoria Artelor dar și cunoașterea practică a aplicării lor în concordanță cu nevoile contemporaneității.

Competențe transversale:

CT1 Proiectarea, organizarea, desfășurarea, coordonarea și evaluarea unui eveniment artistic sau a unei unități de învățare, inclusiv a conținuturilor specifice Artelor Vizuale.

CT2 Aplicarea tehnicilor de muncă eficientă într-o echipă multidisciplinară pe diverse paliere ierarhice.

CT3 Autoevaluarea obiectivă a nevoii de formare profesională în scopul inserției și adaptabilității la cerințele pieței muncii.

Ocupații posibile:

Artist plastic (265102); Pictor (265106); Restaurator tablouri (265110).

Professional skills:

C1 The structure of the courses is designed so that the graduates acquire the skills necessary for the personal and professional development in order to solve with maximum efficiency some specific categories of learning or work.

C2 The professional study intensified by formative results in fostering a personal style by expanding personal qualities and improving working styles.

C3 Fulfillment in time of research activities, conception and realization of both practical and theoretical works materialized in scientific articles or in a future PhD thesis.

C4 Effective management of co-ordination activities in curatorial, museography, scenography, street advertising campaigns, plastic education courses.

C5 In-depth knowledge of technologies and techniques used both in classical easel painting and in monumental or digital painting, but also the knowledge of the notions of conservation and restoration of the paintings.

C6 The theoretical knowledge of the formation and development of the artistic currents included in the History of Arts as well as the practical knowledge of their application in accordance with the needs of the contemporary society.

Transversal skills:

CT1 Designing, organizing, performing, coordinating and evaluating an artistic event or learning unit, including the content specific to Visual Arts.

CT2 Implementation of efficient work techniques in a multidisciplinary team on various hierarchical levels.

CT3 Objective self-assessment of the need for professional training for the insertion and adaptability to labor market requirements.

Job opportunities:

Fine Artist (265102); Painter (265106); Painting restorer (265110).

Detaliile programului absolvit, calificativele / notele / numărul de credite ECTS/SECT obținute (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. X / X)
 Programme details and the individual grades / marks / number of ECTS/SECT obtained (according to Faculty Student Records, volume no. X / X)

4.3

Nr. No	Numărul matricol al studentului / Student enrolment no.: XXXXX Denumirea disciplinei Subject	³⁾ Total ore Number of hours		Nota / Grade		Nr.credite Number of ECTS/SECT credits	
		C	S, L, LP, P	Sem. I 1-st sem	Sem. II 2-nd sem	Sem. I 1-st sem	Sem. II 2-nd sem
Anul I (anul universitar xxxx-xxxx) 1-st year of study (xxxx-xxxx academic year)							
1.	Pluralitate stilistică în artele vizuale <i>Stylistic plurality in the visual arts</i>	28 C	56 L			5	5
2.	Tehnici experimentale <i>Experimental techniques</i>	28 C	56 L			5	5
3.	Compunerea și editarea imaginilor în arta digitală <i>Composing and editing images in digital art</i>	28 C	28 L			4	4
4.	Restaurarea picturii <i>Painting Restoration</i>	28 C	28 L			4	4
5.	Regia câmpului vizual / Imagine și imaginar <i>Directing the visual field / Image and imaginary</i>	56 C	28 L			4	4
6.	Estetica artei modern și contemporane <i>Aesthetics of modern and contemporary art</i>	28 C	28 L			4	4
7.	Practica de specialitate <i>Specialized practice</i>	--	56 L			4	4
Promovat cu media aritmetică: ⁴⁾ XXX		Media ponderată: XXX		Total credite:		60	
Pass, arithmetic average grade per academic year:		Weighted average grade:		Total ECTS/SECT credits:			
Anul II (anul universitar xxxx-xxxx) 2-nd year of study (xxxx-xxxx academic year)							
1.	Pluralitate stilistică în artele vizuale <i>Stylistic plurality in the visual arts</i>	28 C	56 L			5	5
2.	Tehnici experimentale <i>Experimental techniques</i>	28 C	56 L			5	5
3.	Structuri compoziționale <i>Compositional structures</i>	28 C	56 L			5	5
4.	Experiment și creativitate în pictură / Figurativ și nonfigurativ în creația artistică <i>Experiment and creativity in painting / Figurative and non-figurative in artistic creation</i>	28 C	28 L			4	4
5.	Interferențe culturale <i>Cultural interference</i>	28 C	42 L			4	5
6.	Etică și integritate academică <i>Ethics and Academic Integrity</i>	14 C	--			3	--
7.	Practica de specialitate <i>Specialized practice</i>	--	28 L			4	-
8.	Dezvoltarea cercetării masterale <i>Development of master's research</i>	--	56 L			--	6
Promovat cu media aritmetică: ⁴⁾ XXX		Media ponderată: XXX		Total credite:		60	
Pass, arithmetic average grade per academic year:		Weighted average grade:		Total ECTS/SECT credits:			
Promovat:	Mediile generale ale anilor de studii ⁵⁾ / The overall mean grades of the study years: XXX				Total credite:		
Pass:	Media aritmetică: XXX Arithmetic average grade:				Media ponderată cu puncte de credit: XXX Credit-weighted average grade:		
				Total credite:		120	
				Total ECTS/SECT credits:			

Numărul matricol al studentului / Student enrolment no.: XXXXX

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

- 4.4 Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10. Media ponderată minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția xxxx, domeniul de studii Arte vizuale, programul de studii Pictură contemporană este XXX, iar media ponderată maximă este XXX, titularul fiind clasat pe locul XX dintr-un total de XX absolvenți.
Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5 and the highest grade is 10. The passing overall weighted average grades for the class of xxxx, field of study Visual arts, study programme in Contemporary Painting, are: XXX lowest weighted average XXX (out of 10) and highest weighted average grade (out of 10), the degree holder is ranked XXX out of XXX graduates.

5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare
Additional information

- 5.1 Forma de finanțare: Buget
Type of funding: state budget

- 5.2 Alte surse pentru obținerea mai multor informații
Further information sources

www.ugal.ro

www.edu.ro

www.enic-naric.net

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul) INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Posibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)
Access to further study (after passing the final examination)

- 6.1 studii universitare de doctorat
PhD studies

Statutul profesional (dacă este cazul)
Professional status (if applicable)

- 6.2 ----

7. LEGALITATEA SUPLEMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

Funcția
Position

Semnătura
Signature

- 7.1 **Rector**
Rector
Prof.dr.ing. Puiu-Lucian Georgescu
- 7.3 **Decan**
Decan
Prof.dr. Teodor NIȚĂ

Funcția
Position

Semnătura
Signature

- 7.2 **Secretar șef universitate**
University Registrar
Daniela Mișara ROTARU
- 7.4 **Secretar șef facultate**
Faculty Registrar
Lusiana Burlacu

⁶⁾ Nr. și data eliberării
No., dated

Ștampila sau sigiliul oficial
Official stamp or seal

- 7.5 /
Acest document conține un număr de ... pagini.
This document consists of ... pages.

7.6

L.S.

¹⁾ Denumirea ministerului și a instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.

²⁾ Name of ministry and institution administering studies and provided diploma supplement.

³⁾ Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.

⁴⁾ To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and the diploma supplement.

⁵⁾ Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de laborator (L); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.

⁶⁾ It shall be mentioned the total hours of which: total hours for courses (C), seminars (S), laboratory (L), practical courses (LP), projects (P).

⁷⁾ Mediile anuale, cu două zecimale, fără rotunjire.

⁸⁾ Average grades per academic year, with two decimals and without rounding off.

⁹⁾ Mediile generale ale anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.

¹⁰⁾ The overall mean grades, of the study years with two decimals and without rounding off.

¹¹⁾ Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.

¹²⁾ To be filled in by the institution administering studies.

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față/verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.

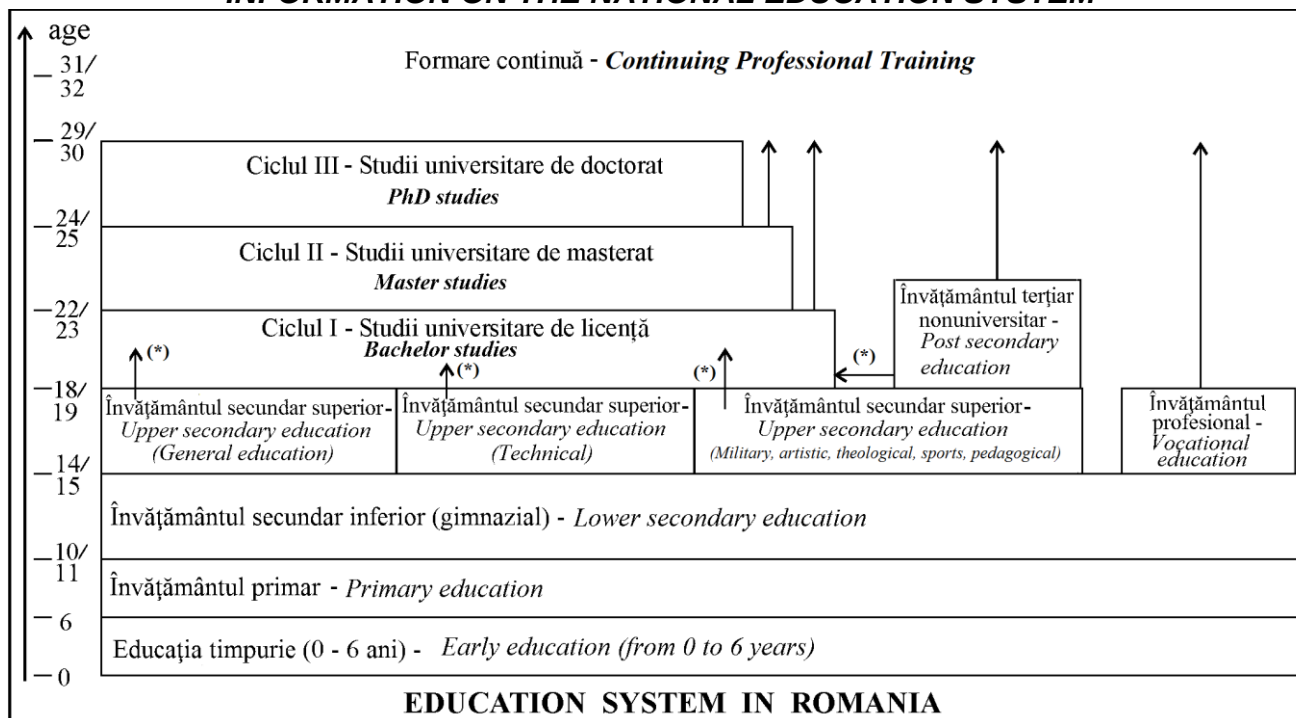
Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page, on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.

Punctul 4.3 „Detalii privind programul absolvit, calificativele/notele/numărul de credite ECTS/SECT obținute (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr.../...)” va fi completat cu durata

corespunzătoare programului de studii universitare de master sau cu durata profesiilor reglementate.

The point 4.3 'Programme details and the individual grades/marks/number of ECTS/SECT obtained (according to Faculty Student Records, volume no.../...)' will be completed with the appropriate duration of university master's program or with the duration of regulated professions.

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR Overview of the national higher education system

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul național al calificărilor (CNC), cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the National Qualifications Framework (NQF), European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de masterat (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din cadrul național al calificărilor (CNC), cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 7 from the National Qualifications Framework (NQF), European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomelor de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină – 360 de ECTS/SECT, Medicină dentară – 360 de ECTS/SECT, Farmacie – 300 de ECTS/SECT, Medicină Veterinară – 360 de ECTS/SECT, Arhitectură – 360 ECTS/SECT, Arhitectură de interior – 300 de ECTS/SECT, Design de produs – 300 de ECTS/SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognized as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine – 360 ECTS/SECT, Dentistry – 360 ECTS/SECT, Pharmacy – 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine – 360 ECTS/SECT, Architecture – 360 ECTS/SECT, Architecture of inside – 300 ECTS/SECT, Design of product – 300 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distance.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

(*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011 / According to Law no. 1/2011.